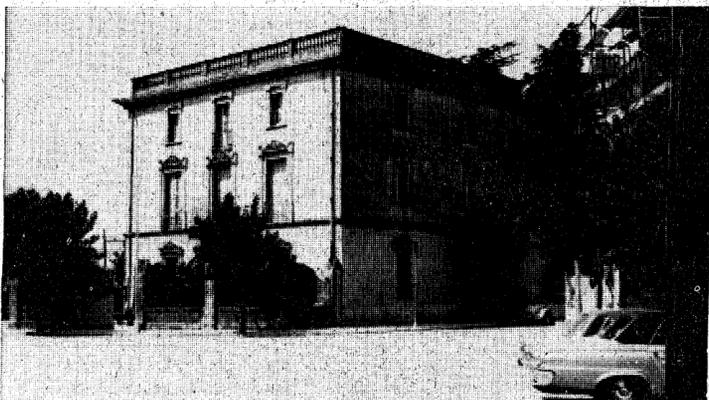


# Caldas de Malavella Prosiguen las obras del abastecimiento de aguas



Su estado actual está muy adelantado, a pesar del retraso en el plazo de ejecución, que sin duda alguna, se deberá a causas técnicas. Con las notas gráficas podrán comprobar que se trabaja para que los caldenses tengamos pronto la tan esperada agua potable, poniendo así fin a la incongruencia de que Caldas, «el país del agua», se vea necesitada del preciado líquido. Jaime VALENTI.

# Se celebró la «Trobada» mensual de la Fraternidad Católica de Enfermos de Olot



Y el vecindario, sintiéndose muy honrado porque esta Fraternidad olotense hubiera escogido la villa como lugar de su «trobada» del mes de agosto, cooperó para que sus componentes estuvieran bien atendidos y, en fin, se encontraran como en su propia casa. El lugar habilitado para el de-

sarrollo de esta «Trobada» fue de privilegio, por su belleza y encanto natural; se trató, ni más ni menos, de los jardines del Colegio de las Hermanas Carmelitas.

A los participantes de la Fraternidad olotense se unieron numerosos enfermos de la «Asociació d'Amics dels Malalts», provenientes de varios puntos de nues-

tra provincia y concretamente algunos de nuestra localidad. Los actos comenzaron a desarrollarse alrededor de las 11 horas, con una charla de don Jacinto Codina, de Las Presas. Intervinieron también otros asistentes, y siempre en un clima de auténtica hermandad y cordialidad, poniendo punto final a estos actos matinales las palabras del reverendo don José María Melcicó, conciliario de la Fraternidad, siendo sus justas palabras de verdadero ánimo y orientación.

Seguidamente tuvo lugar una comida de hermandad, la cual se llevó a cabo con alegría, buen humor, sencillez y ánimo cristiano. Por la tarde continuaron las charlas, siempre encaminadas a promocionar a los que no gozan de buena salud, demostrando sin ninguna clase de reparos y con la máxima confianza que los enfermos forman una parte muy importante de nuestra sociedad. Y con la celebración de una misa finalizó una jornada importante para Caldas de Malavella, pues en ella no sólo brilló el astro rey sino también el sol que da calor al espíritu y que es el del amor cristiano.

Jaime VALENTI

# El "Aplec de Sant Maurici"

Como cada año desde tiempo inmemorial, se ha celebrado el día 22 el tradicional "Aplec de Sant Maurici" que, como ya es sabido, es una fiesta a la que se le ha dado el nombre de "fiesta pequeña de Caldas de Malavella" y que es casi tan antigua como la localidad.

La tradición de esta romería, ahora llamada "aplec", tiene como decíamos antes, una antigüedad de siglos, y aunque el paso del tiempo ha modificado la celebración de la fiesta, se ha respetado su principal cometido, el religioso, si bien si se han mezclado a la antigua fe en el Santo algunas cosas que nada tienen que ver con lo principal de la antigua romería, que era el agradecer al Santo de la fortaleza la salud y la alegría, la

fertilidad del campo, la ventura en las cosechas, y la longevidad en la familia. En los años de sequía se organizaban romerías y penitencias para ir a pedir al Santo que lloviera. Estos actos de fe hacia el Santo —que fue capitán de las legiones romanas— se han ido dejando de lado, ahorrándose ahora los actos religiosos con los profanos, si bien éstos pudieran ser la demostración del agradecimiento manifestado con alegría, no quitando en absoluto lo bello y tradicional de esta fiesta en honor a un Santo que es honrado y festejado de acuerdo con los tiempos actuales y, a buen seguro, los actos que ahora se celebran son tan importantes como pudieran serlo los que se celebraban antiguamente.



Vista de la ermita de San Mauricio. (Foto VALENTI)

# TRANSPORTISTAS

Vehículos de 5 a 7 toneladas para distribución en

## GERONA Capital y Provincia

Trabajo fijo durante todo el año.

Interesados dirigirse por escrito al Apartado 159, GRANOLLERS, o sea llamando a los teléfonos 870 00 16 — 870 04 66.



# Brillante celebración de la Semana del Turismo

Con gran brillantez e inusitada popularidad, se ha desarrollado en la ciudad de San Feliu de Guixols la llamada "Semana del Turista", un simpático homenaje ciudadano a quienes nos visitan a lo largo del año.

Las jornadas turísticas comenzaron con una gran gala celebrada en el bello marco de "Las Vegas" donde un público que abarrotaba de hecho el amplio local eligió "Miss Turismo San Feliu de Guixols" a la inglesa, de veinte años de edad, Carol Ann Nilkins, La inglesa nació en Londres, practica la tónica y trabaja como secretaria en una importante empresa londinense. Como damas de honor de la Miss fueron elegidas la estadounidense Toni Roberti y la española Rosario González. Al acto asistieron las primeras autoridades locales y fue el propio alcalde de la ciudad, don Pedro Alberti Calzada, quien hizo entrega de la tradicional banda de "Miss" a la señorita Nilkins. Las

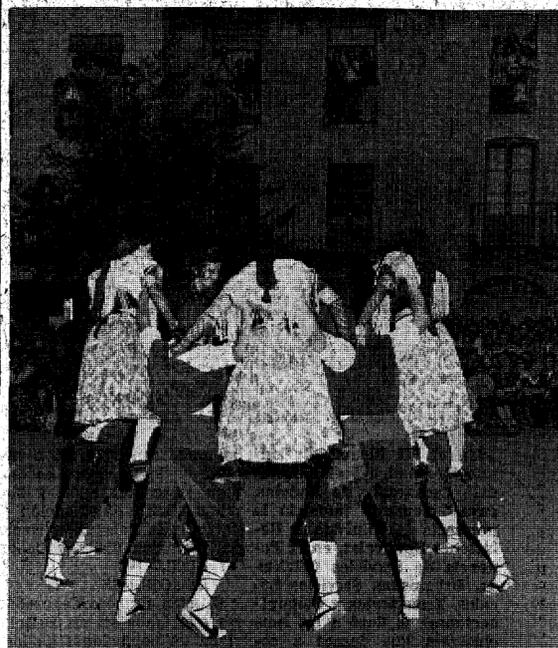
tres jovencitas, como premio especial de la ciudad, tienen sufragada para 1974 una semana en San Feliu de Guixols.

Carreras de camareros, actuación de las "majorettes" guixolenses y obsequios a quienes nos visitaban fueron distintos actos de esta "Semana del Turista", semana que culminó con la llegada a San Feliu de Guixols de la X Caravana Internacional de coches vistosos Gerona-Costa Brava, de cuyo hecho ya dio cumplida información nuestro periódico.

En resumen, unos brillantes festejos que alegraron la faz de San Feliu de Guixols en estos días de septiembre. Buena organización general, buena programación y nuestra sincera felicitación a la Comisión Informativa de Turismo que fue quien, en nombre del Ayuntamiento, organizó los distintos actos.

Xavier DE LERMA

# Campdevánol Se celebró la Fiesta Mayor



«Dansa de Campdevánol», que se baila todos los años el tercer domingo de septiembre en las fiestas mayores de la población.

La villa ha celebrado su Fiesta Mayor los días del 15 al 18 de los corrientes, con un apretado programa de festejos. Se inauguró la biblioteca pública municipal, con asistencia de las autoridades y de las «pubilles» de la población y de la Sardana, acompañadas de sus damas de honor.

Entre los actos celebrados en la Fiesta, destacan los siguientes: En el campo de tiro «Puigcorber», organizado por la Sociedad de Caza y Pesca «La Roca», tuvo lugar un concurso de tiro al plato con importantes premios a los clasificados. Partidos de fútbol, entre el Vich y el equipo local, que se disputaron el domingo día 16. Encuentros de baloncesto entre los equipos de San Pablo de Seguríes y Campdevánol, en categorías infantil y junior. Se bailó la tradicional «Dansa de Campdevánol», que al parecer se viene bailan-

do todos los años por la Fiesta Mayor desde el año 1800. En el último día de la Fiesta Mayor se celebró la tradicional Marcha de las Antorchas hasta la «Font del Carol». También hubieron bailes populares, audiciones de sardanas etcétera, con la actuación de las orquestas «Rosaleda», «Ramón Evaristo», «Els Lluïsos», de Taradell, y «La Principal de La Garrotxa».

José TEIXIDO

## ENCARGADO DE OBRA

Con más de cinco años ejerciendo el cargo, que reside en Gerona o alrededores. Tenga carnet de conducir, sea autoritario.

Interesados llamar al T. 329-28-65, de BARCELONA, para concertar entrevista.



# ENSALADILLA DE LETRAS

Ponga en orden estas letras y obtendrá los nombres de cinco MUSICOS FAMOSOS

- 1 N I S S I R O
- 2 T R O M A Z
- 3 S A R T U S
- 4 R U N I T A
- 5 G E N T A R A

SOLUCIÓN a la Ensaladilla anterior:

- 1. Merdence; 2. Vallilobre; 3. Ribarnaiz; 4. Angelota; y 5. Ricardell.

## ESTUDIANTES

o alguna otra profesión, a media pensión, acepta.

Calle Mn. Reixach, 11, BARNOLAS. Plazas limitadas.